

# FINLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

2010

Utgiven i Helsingfors den 13 oktober 2010

Nr 858—867

## INNEHÅLL

Nr		Sidan
858	Lag om ändring av 28 § lagen om försäkringsförmedling . . . . .	2817
859	Lag om sättande i kraft av de bestämmelser som hör till området för lagstiftningen i avtalet med Monaco om upplysningar i fråga om skatteärenden . . . . .	2819
860	Lag om sättande i kraft av de bestämmelser som hör till området för lagstiftningen i avtalet med Kina för att undvika dubbelbeskattning och förhindra kringgående av skatt beträffande skatter på inkomst . . . . .	2820
861	Republikens presidents förordning om sättande i kraft av fördraget med Amerikas Förenta stater om utbyte av forsknings- och utvecklingsinformation och om ikraftträdande av lagen om sättande i kraft av de bestämmelser i fördraget som hör till området för lagstiftningen och om tillämpning av fördraget . . . . .	2821
862	Statsrådets förordning om de genomsnittliga priser per enhet för gymnasier, yrkesutbildning, yrkeshögskolor, grundläggande konstundervisning och medborgarinstitut som läggs till grund för statsfinansieringen år 2011 . . . . .	2822
863	Statsrådets förordning om ändring av statsrådets beslut om asbestarbete . . . . .	2823
864	Statsrådets förordning om ändring av statsrådets förordning om järnvägssystemets säkerhet och driftskompatibilitet . . . . .	2824
865	Statsrådets förordning om televisionsavgifter . . . . .	2828
866	Statsrådets beslut om upplösande av Haukipudas kommun, Kiiminki kommun, Uleåborgs stad, Oulunsalo kommun och Yli-Ii kommun och samgång genom bildande av en ny Uleåborg stad . . . . .	2829
867	Jord- och skogsbruksministeriets förordning om identifiering av fjäderfä och vissa andra fåglar . . . . .	2830

Nr 858

## Lag

### om ändring av 28 § lagen om försäkringsförmedling

Given i Helsingfors den 8 oktober 2010

I enlighet med riksdagens beslut

ändras i lagen om försäkringsförmedling (570/2005) 28 § som följer:

28 §

#### *Ansvarsförsäkring*

En försäkringsmäklare ska för ersättande av skador som mäklaren är ansvarig för enligt denna lag ha en ansvarsförsäkring som är godkänd av Finansinspektionen och giltig inom hela Europeiska ekonomiska samar-

betsområdet. Ansvarsförsäkringens belopp ska uppgå till minst 1 200 200 euro per skada och till sammanlagt 1 680 300 euro per år för alla skador.

Ansvarsförsäkringen ska dessutom uppfylla följande villkor:

1) försäkringsgivaren ska utan dröjsmål underrätta Finansinspektionen, om de motiverade ersättningsanspråk som anförts hos

RP 89/2010  
EkUB 16/2010  
RSv 134/2010

118—2010

försäkringsgivaren under en försäkringsperiod omfattar minst hälften av försäkringsbeloppet för försäkringsperioden,

2) försäkringen upphör tidigast två månader efter det att Finansinspektionen har fått ett meddelande om saken från försäkringsgivaren,

3) om försäkringen inbegriper självrisk, ska försäkringsgivaren betala försäkringersättning till den skadelidande utan avdrag för självrisken,

4) försäkringsgivaren ska ha hemort i en stat inom Europeiska ekonomiska samarbetsområdet, om inte Finansinspektionen på ansökan beviljar undantag från detta,

5) av försäkringen ska ersättas en skada som har uppstått till följd av en gärning eller försummelse under försäkringsperioden och beträffande vilken skriftliga ersättningsanspråk har anförts hos försäkringsmäklaren eller försäkringsgivaren under försäkringens

giltighetstid eller inom 36 månader från det att försäkringen upphörde.

Försäkringsmäklaren ska utan dröjsmål underrätta Finansinspektionen om varje skada som ersatts på grundval av ansvarsförsäkringen och om skadans storlek. Försäkringsmäklaren ska dessutom underrätta Finansinspektionen om byte av försäkringsgivare och senast en månad innan den nya försäkringen börjar löpa ge in en utredning om försäkringsvillkoren och försäkringsbeloppen till Finansinspektionen.

Denna lag träder i kraft den 15 oktober 2010.

Försäkringsmäklaren ska ändra sin ikraftvarande ansvarsförsäkring så att den motsvarar de höjda försäkringsbeloppen från och med den försäkringsperiod som följer efter lagens ikraftträdande.

Helsingfors den 8 oktober 2010

**Republikens President**  
**TARJA HALONEN**

Minister *Stefan Wallin*

**Nr 859**

**L a g**

**om sättande i kraft av de bestämmelser som hör till området för lagstiftningen i avtalet med Monaco om upplysningar i fråga om skatteärenden**

Utfärdad i Helsingfors den 8 oktober 2010

I enlighet med riksdagens beslut föreskrivs:

**1 §**

De bestämmelser som hör till området för lagstiftningen i det i Paris den 23 juni 2010 mellan Republiken Finlands regering och Furstendömet Monacos regering ingångna avtalet om upplysningar i fråga om skatteärenden gäller som lag sådana Finland har förbundit sig till dem.

**2 §**

Närmare bestämmelser om verkställigheten av denna lag kan utfärdas genom förordning av statsrådet.

**3 §**

Om ikraftträdandet av denna lag bestäms genom förordning av republikens president.

Helsingfors den 8 oktober 2010

**Republikens President**

**TARJA HALONEN**

Finansminister *Jyrki Katainen*

**Nr 860**

**L a g**

**om sättande i kraft av de bestämmelser som hör till området för lagstiftningen i avtalet med Kina för att undvika dubbelbeskattning och förhindra kringgående av skatt beträffande skatter på inkomst**

Utfärdad i Helsingfors den 8 oktober 2010

I enlighet med riksdagens beslut föreskrivs:

**1 §**

De bestämmelser som hör till området för lagstiftningen i det i Peking den 25 maj 2010 mellan Republiken Finlands regering och Folkrepubliken Kinas regering ingångna avtalet för att undvika dubbelbeskattning och förhindra kringgående av skatt beträffande skatter på inkomst gäller som lag sådana Finland har förbundit sig till dem.

**2 §**

Närmare bestämmelser om verkställigheten av denna lag kan utfärdas genom förordning av statsrådet.

**3 §**

Om ikraftträdandet av denna lag bestäms genom förordning av republikens president.

Helsingfors den 8 oktober 2010

**Republikens President**

**TARJA HALONEN**

*Finansminister Jyrki Katainen*

Nr 861

**Republikens presidents förordning****om sättande i kraft av fördraget med Amerikas Förenta stater om utbyte av forsknings- och utvecklingsinformation och om ikraftträdande av lagen om sättande i kraft av de bestämmelser i fördraget som hör till området för lagstiftningen och om tillämpning av fördraget**

Utfärdad i Helsingfors den 8 oktober 2010

I enlighet med republikens presidents beslut, fattat efter föredragning av försvarsministern, föreskrivs:

## 1 §

Fördraget om utbyte av forsknings- och utvecklingsinformation, som ingicks mellan Finlands försvarsministerium och Amerikas Förenta staters försvarsministerium i Washington DC den 11 september 1995 och i Helsingfors den 5 oktober 1995, sådant det lyder ändrat genom ändring 1, som ingicks mellan Finlands försvarsministerium, som agerar för republiken Finlands regering, och Amerikas Förenta staters försvarsministerium i Helsingfors den 25 maj 2010 och i Arlington den 7 maj 2010, är i kraft från och med den 4 oktober 2010 så som om detta har överenskommit.

Riksdagen har godkänt ändringen den 21 september 2010 och republikens president den 1 oktober 2010. Godkännandet har meddelats till Amerikas Förenta stater den 1 oktober 2010.

Helsingfors den 8 oktober 2010

**Republikens President****TARJA HALONEN**

## 2 §

Lagen av den 1 oktober 2010 om sättande i kraft av de bestämmelser som hör till området för lagstiftningen i fördraget med Amerikas Förenta stater om utbyte av forsknings- och utvecklingsinformation och om tillämpning av fördraget (852/2010) träder i kraft den 13 oktober 2010.

## 3 §

De bestämmelser i fördraget, sådant det lyder ändrat genom ändring 1, vilka inte hör till området för lagstiftningen är i kraft som förordning.

## 4 §

Denna förordning träder i kraft den 13 oktober 2010.

Försvarsminister *Jyri Häkämies*

*(Ändring 1 och en konsoliderad kopia av fördraget, sådant det lyder ändrat genom ändring 1, publiceras som bilaga till denna förordning. Den konsoliderade kopian är inte beviskraftig.)*

(Fördragstexten är publicerad i Finlands författningssamlings fördragsserie nr 95/2010)

Nr 862

**Statsrådets förordning****om de genomsnittliga priser per enhet för gymnasier, yrkesutbildning, yrkeshögskolor, grundläggande konstundervisning och medborgarinstitut som läggs till grund för statsfinansieringen år 2011**

Utfärdad i Helsingfors den 30 september 2010

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från undervisnings- och kulturministeriet, föreskrivs med stöd av 23 § lagen om finansiering av undervisnings- och kulturverksamhet (1705/2009) samt 11 § 4 mom. i lagen om fritt bildningsarbete (632/1998), av dem 11 § 4 mom. sådant det lyder i sistnämnda lag 1765/2009:

1 §

*Gymnasier, yrkesutbildning och yrkeshögskolor*

Vid bestämmande av de priser per enhet som avses i 24—26 § i lagen om finansiering av undervisnings- och kulturverksamhet (1705/2009) är det per studerande fastställda genomsnittliga priset per enhet

- 1) i gymnasier 6 136,17 euro,
- 2) i yrkesutbildning 10 624,23 euro samt
- 3) i yrkeshögskolor 7 681,66 euro.

2 §

*Grundläggande konstundervisning*

Vid bestämmande av de priser per enhet för grundläggande konstundervisning som avses i 28 § lagen om finansiering av undervisnings- och kulturverksamhet är det per undervisningstimme fastställda genomsnittliga priset per enhet 70,10 euro.

Helsingfors den 30 september 2010

Undervisningsminister *Henna Virkkunen*

3 §

*Medborgarinstitut*

Vid bestämmande av de priser per enhet för medborgarinstitut som avses i 11 § 4 mom. i lagen om fritt bildningsarbete (632/1998) är det per undervisningstimme fastställda genomsnittliga priset per enhet 78,37 euro.

4 §

*Ikraftträdande*

Denna förordning träder i kraft den 1 januari 2011, eller om riksdagen godkänner statsbudgeten för 2011 senare än nämnda tidpunkt, vid den tidpunkt då statsbudgeten godkänns, om inte något annat följer av 2 mom. Förordningen tillämpas vid bestämmande av priserna per enhet för 2011.

Om den godkända statsbudgeten avviker från budgetpropositionen för 2010 till de delar som avses i denna förordning, bestämmer statsrådet nya genomsnittliga priser per enhet för 2011.

Regeringsråd *Marja-Riitta Pönkä*

Nr 863

**Statsrådets förordning**  
**om ändring av statsrådets beslut om asbestarbete**

Given i Helsingfors den 30 september 2010

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från social- och hälsovårdsministeriet, *upphävs* i statsrådets beslut om asbestarbete (1380/1994) 16 § 2 och 5 mom. samt *ändras* 17 § och 20 § 4 mom., av dem 20 § 4 mom. sådant det lyder i förordning 318/2006, som följer:

17 §

*Kompetens*

Den som leder eller utför asbestrivningsarbete ska ha avlagt yrkesexamen som ger kompetens för sådant arbete eller en lämplig del av en sådan yrkesexamen.

20 §

*Rivningsarbete på byggnader och konstruktioner*

Asbestrivningsarbete får ledas och utföras

Helsingfors den 30 september 2010

Social- och hälsovårdsminister *Juha Rehula*

endast av kompetenta personer som i fråga om hälsotillståndet är lämpade för asbestrivningsarbete.

Denna förordning träder i kraft den 1 januari 2011.

Arbetsledare, arbetstagare eller egenföretagare som har fått utbildning för asbestrivningsarbete enligt 17 § i dess lydelse vid ikraftträdandet av denna förordning har trots bestämmelserna i denna förordning fortfarande rätt att utföra sådant arbete.

Konsultativ tjänsteman Antti Posio

Nr 864

**Statsrådets förordning****om ändring av statsrådets förordning om järnvägssystemets säkerhet och driftskompatibilitet**

Utfärdad i Helsingfors den 7 oktober 2010

I enlighet med statsrådets beslut, fattat efter föredragning från kommunikationsministeriet, *ändras* i statsrådets förordning om järnvägssystemets säkerhet och driftskompatibilitet (750/2006) bilaga II, sådan den lyder delvis ändrad i statsrådets förordning 1834/2009, samt *fogas* till förordningen en ny 25 a § som följer:

## 25 a §

*Anmälan om närmare uppgifter om olyckor och tillbud*

Järnvägsföretag, museitrafikoperatör och sådana banhållningsföretag som bedriver banhållning med trafik på bannätet samt Trafikverket ska göra en skriftlig anmälan till Trafiksäkerhetsverket med närmare uppgifter om sådana olyckor och tillbud på statens bannät som de fått kännedom om och om de olyckor och tillbud på privata spår som de varit delaktiga i, utan dröjsmål, dock senast inom fem dagar från det de fått vetskap om det skedda. Anmälan kan även göras med hjälp av elektroniskt anmälningsförfarande.

Till de närmare uppgifter som anmälan ska innehålla hör en kort beskrivning om det som skett, uppgifter om tid och plats för händelsen, av vilket slag händelsen är och om de

delaktiga i händelsen samt den omedelbara orsaken till händelsen och följderna av den. Till de närmare uppgifter som anmälan ska innehålla hör dessutom uppgifter om de skador som händelsen föranlett och om den person som kan kontaktas i fråga om händelsen.

Om den som anmäler i ett enskilt fall inte har tillgång till alla uppgifter om de följder eller skador som föranletts av den händelse som hänför sig till olyckan eller tillbudet, ska de uppgifter som saknas lämnas till Trafiksäkerhetsverket så snart som möjligt, dock senast den 30 juni påföljande år. De uppgifter som saknas kan även lämnas in elektroniskt.

Denna förordning träder i kraft den 15 oktober 2010.

Åtgärder som verkställigheten av förordningen förutsätter får vidtas innan förordningen träder i kraft.

Helsingfors den 7 oktober 2010

Trafikminister *Anu Vehviläinen*

Regeringsråd Hannu Pennanen



Gemensamma säkerhetsindikatorer

### **1 Indikatorer som hänför sig till olyckor**

1.1. Antalet allvarliga olyckor sammanlagt och per tågkilometer ska delas på följande typer av olyckor:

- tågkollisioner, inbegripet kollisioner med hinder inom det fria rummet,
- urspårningar av tåg,
- plankorsningsolyckor, inbegripet olyckor som innefattar fotgängare vid plankorsningar,
- personolyckor som orsakas av rullande materiel i rörelse, med undantag av självmord,
- bränder i rullande materiel,
- övriga.

Varje olycka ska rapporteras under typen av den primära olyckan även om följderna av den sekundära olyckan är allvarligare, till exempel brand till följd av en urspårning.

1.2. Antalet personer som allvarligt skadats eller omkommit sammanlagt och per tågkilometer enligt typ av olycka ska delas upp i följande kategorier:

- passagerare (även i förhållande till det sammanlagda antalet passagerarkilometer och person-tågkilometer).
- anställda, inbegripet entreprenörers personal,
- plankorsningstrafikanter,
- obehöriga personer som befinner sig på järnvägsområdet,
- övriga.

### **2 Indikatorer som hänför sig till farligt gods**

Antalet allvarliga olyckor som inbegriper transport av farligt gods sammanlagt och per tågkilometer enligt typ av olycka ska delas upp i följande kategorier:

- olyckor som inbegriper minst ett järnvägsfordon som transporterar farligt gods, enligt definitionen i tillägget,
- antalet sådana olyckor med utsläpp av farligt gods.

### **3 Indikationer som hänför sig till självmord**

Antalet självmord sammanlagt och per tågkilometer.

#### **4 Indikatorer som hänför sig till riskfaktorer**

Antalet situationer av följande slag sammanlagt och per tågkilometer:

- rälsbrott,
- skevheter i spår,
- signalfel,
- passerad stoppsignal
- hjulbrott och axelbrott på rullande materiel i bruk.

Alla riskfaktorer ska rapporteras, både de som leder till olyckor och de som inte gör det. Riskfaktorer som leder till olyckor ska rapporteras under gemensamma säkerhetsindikatorer i fråga om riskfaktorerna. Om de olyckor som inträffat är allvarliga ska de rapporteras under gemensamma indikatorer i fråga om olyckor, i enlighet med punkt 1.

#### **5 Indikatorer för beräkning av de ekonomiska konsekvenserna av olyckor**

Kostnad i euro sammanlagt och per tågkilometer för följande:

- antalet omkomna och allvarligt skadade multiplicerat med värdet av att förhindra ett dödsfall eller en allvarlig personskada,
- kostnaden för miljöskador,
- kostnaden för materialskador på rullande materiel eller infrastruktur,
- kostnaden för förseningar till följd av olyckor.

Trafiksäkerhetsverket ska rapportera antingen de ekonomiska konsekvenserna av samtliga olyckor, eller de ekonomiska konsekvenserna av endast betydande olyckor. Detta val ska tydligt anges i dess årsrapport.

Värdet av att förhindra ett dödsfall eller en allvarlig personskada är det värde samhället tillskriver att sådana förhindras och det värdet kan i sig inte utgöra en referens för kompensation för parter som varit inblandade i olyckor.

#### **6 Indikatorer som hänför sig till infrastrukturens tekniska säkerhet och dess genomförande**

6.1. Procentandel spår med automatisk tågkontroll i drift, procentandel tågkilometer med system för automatisk tågkontroll i drift

6.2. Antalet plankorsningar (sammanlagt, per linjekilometer och spårkilometer) av följande åtta slag:

- a) plankorsningar med aktiva skyddsanordningar, såsom
  - i) automatiska varningssignaler mot vägen,
  - ii) automatiska skydd mot vägen,
  - iii) automatiska skydd och varningssignaler mot vägen,
  - iv) automatiska skydd och varningssignaler mot vägen och vägkorsningssignal mot spåret,
  - v) manuella varningssignaler mot vägen,
  - vi) manuella skydd mot vägen,
  - vii) manuella skydd och varningssignaler mot vägen,
- b) plankorsningar med passiva skyddsanordningar.

## **7 Indikatorer som hänför sig till säkerhetsstyrning**

Interna revisioner utförda av förvaltare av bannätet och järnvägsföretag i enlighet med dokumentationen om säkerhetsstyrningssystem. Sammanlagt antal utförda revisioner och antalet uttryckt i procent av de revisioner som krävs eller planeras.

Som definitioner för de gemensamma säkerhetsindikatorerna och metoderna för att beräkna de ekonomiska konsekvenserna av olyckor används de gemensamma definitioner och metoder som framställs i tillägget till bilagan i kommissionens direktiv 2009/149/EG.

Nr 865

**Statsrådets förordning  
om televisionsavgifter**

Given i Helsingfors den 7 oktober 2010

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från kommunikationsministeriet, föreskrivs med stöd av 6 § i lagen av den 9 oktober 1998 om statens televisions- och radiofond (745/1998):

1 §

*Storleken på televisionsavgiften*

Storleken på televisionsavgiften är:

21,15 euro för en månad  
62,35 euro för tre månader  
123,25 euro för sex månader  
244,90 euro för tolv månader.

Kommunikationsverket fakturerar televisionsavgiften enligt televisionsanvändarens anmälan i förskott i poster på en, tre, sex eller tolv månader.

Helsingfors den 7 oktober 2010

Kommunikationsminister *Suvi Lindén*

2 §

*Ikraftträdande*

Denna förordning träder i kraft den 1 januari 2011.

Genom denna förordning upphävs statsrådets förordning av den 15 oktober 2009 om televisionsavgifter (762/2009).

Åtgärder som verkställigheten av förordningen förutsätter får vidtas innan förordningen träder i kraft.

Kommunikationsråd Elina Normo

Nr 866

**Statsrådets beslut****om upplösande av Haukipudas kommun, Kiiminki kommun, Uleåborgs stad, Oulunsalo kommun och Yli-Ii kommun och samgång genom bildande av en ny Uleåborg stad**

Utfärdad i Helsingfors den 7 oktober 2010

Statsrådet har med stöd av 21 § 1 mom. i kommunindelningsslagen (1698/2009) och 5 § i språklagen (423/2003) beslutat:

*Ändring i kommunindelningen*

Haukipudas kommun, Kiiminki kommun, Uleåborgs stad, Oulunsalo kommun och Yli-Ii kommun upplöses och går samman genom bildande av en ny kommun, som omfattar deras nuvarande områden och som börjar använda namnet Uleåborg och benämningen stad.

*Verkningar på judiciell och administrativ indelning*

Den nya staden hör i fråga om den statliga regional- och lokalförvaltningen samt i fråga om den regionindelning som iakttas inom Europeiska unionens verksamhet till samma domkretsar och förvaltningsområden som nuvarande Uleåborgs stad.

*Verkningar på språklig indelning*

Om den nya Uleåborgs stads språkliga sta-

tus från och med året 2013 stadgas skilt för sig.

*Ikraftträdande*

Detta beslut träder i kraft den 1 januari 2013.

*Tillkännagivande av beslutet*

Beslut om ändring i kommunindelningen ska publiceras i Finlands författningssamling och sändas för kungörelse i den kommun som berörs av ändringen på det sätt som kommunala tillkännagivanden offentliggörs i kommunen.

*Förbud mot ändringssökande*

Enligt 55 § 1 mom. i kommunindelningsslagen får ändring inte sökas i ett beslut om sammanslagning av kommuner som statsrådet fattat på kommunernas gemensamma framställning.

Helsingfors den 7 oktober 2010

Förvaltnings- och kommunminister *Tapani Tölli*

Överinspektör Suvi Savolainen

## Nr 867

**Jord- och skogsbruksministeriets förordning  
om identifiering av fjäderfä och vissa andra fåglar**

Utfärdad i Helsingfors den 7 oktober 2010

I enlighet med jord- och skogsbruksministeriets beslut föreskrivs med stöd av lagen om ett system för identifiering av djur (238/2010) 2 § 2 mom. och 21 § 3 mom.:

## 1 §

*Tillämpningsområde*

Denna förordning tillämpas på  
1) fjäderfä;  
2) brev-, utställnings- och prydnadsduvor;  
och  
3) påfåglar.

*lagen om ett system för djuridentifiering, lämnas till den landsbygdsnäringsmyndighet inom vars område djurens huvudsakliga hållningsplats, inklusive kläckerier, ligger. Anmälningsskyldigheten tillämpas också när det gäller hållning av ett enda djur.*

## 4 §

*Producentkod*

Registerföraren tilldelar djurhållaren en producentkod för

1) märkning av hönsägg enligt artikel 1.1 punkt a i kommissionens direktiv 2004/2/EG om registrering av anläggningar som håller värphöns och som omfattas av direktivet 1999/74/EG om djurhållaren lämnar en anmälan enligt 3 § om påbörjande av hållning av värphöns i syfte att producera hönsägg som saluförs till konsumenter;

2) märkning av kläckägg enligt artikel 2.2 i kommissionens förordning (EG) nr 617/2008 om tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EG) nr 1234/2007 när det gäller handelsnormer för kläckägg och gårdsuppfödda kycklingar om djurhållaren lämnar en anmälan enligt 3 § om påbörjande av hållning av fågelarter enligt 1 § i syfte att producera ägg för kläckning.

## 2 §

*Definitioner*

I denna förordning avses med *fjäderfä* sådana fågelarter som föds upp eller i regel hålls för produktion av kött, ägg eller andra produkter, för vidmakthållande av stammen av fjädervilt eller för program för uppfödning med tanke på produktion av ovan nämnda fåglar.

## 3 §

*Anmälningar till registren över djurhållare och djurhållningsplatser*

De anmälningar som avses i 9 § 1 och 2 mom. och 11 § 1 mom. i lagen om ett system för identifiering av djur (238/2010), senare

## 5 §

*Förande av förteckning*

Över djuren förs förteckning i enlighet med 21—22 § i lagen om ett system för djuridentifiering.

## 6 §

*Ikraftträdande- och övergångsbestämmelser*

Denna förordning träder i kraft den 1 november 2010.

Åtgärder som verkställigheten av förordningen förutsätter får vidtas innan förordningen träder i kraft.

Helsingfors den 7 oktober 2010

Jord- och skogsbruksminister *Sirkka-Liisa Anttila*

Om djurhållningen har inletts innan denna förordning har trätt i kraft, ska anmälan om djurhållare enligt 9 § 1 mom. i lagen om ett system för djuridentifiering och anmälan om djurhållningsplats enligt 11 § 1 mom. i samma lag senast den 30 april 2011 lämnas till den myndighet som avses i 3 § i denna förordning.

Om en djurhållare och djurhållningsplats är registrerade i hönsgårdsregistret när denna förordning träder i kraft, behöver anmälan om djurhållare enligt 9 § 1 mom. i lagen om ett system för djuridentifiering och anmälan om djurhållningsplats enligt 11 § 1 mom. i samma lag inte lämnas på nytt.

Veterinäröverinspektör Ulla Joutsenlahti

**FÖRFS/ELEKTRONISK VERSION**

---

UTGIVARE: JUSTITIEMINISTERIET

Nr 858—867, 2 ark

---

EDITA PRIMA AB, HELSINGFORS 2010

EDITA PUBLISHING AB, HUVUDREDAKTÖR JARI LINHALA

ISSN 1456-9663